

Deutsche Turnjugend • Otto-Fleck-Schneise 8 • 60528 Frankfurt/Main

An:
An die Landesturn(er)jugenden,
die Ansprechpartner für internationale Maßnahmen
und alle Japan Interessierten

Zur Kenntnis:
DTJ-Vorstand
Mitarbeitende des Bundesjugendsekretariats

Marco Hirsch
Mitarbeiter allgemeine
Jugendarbeit | Jugendturnen |
Internationales

Telefon 069 67801-165

E-Mail: marco.hirsch@tju.de

www.kinderturnen.de
www.tju.de

Frankfurt, den 08.11.2024

Ausrichtersuche zum deutsch-japanischen Sportjugend-Simultanaustausch vom 30. Juli bis 13. August 2025

kinder Joy of Moving
Tag des Kinderturnens
8. bis 10. November 2024

Liebe Landesturn(er)jugenden, liebe Japan-Interessierte,
こんにちは、

ihr wolltet schon immer mal sportliche Kontakte ins Ausland knüpfen, aber wusstet bisher nicht, wo ihr anfangen sollt? Ihr habt richtig Bock auf spannende Begegnungen mit Menschen aus Japan?

Dann ist jetzt eure Chance! Engagiert euch gemeinsam mit uns im deutsch-japanischen Sportjugend-Simultanaustausch!

Unter dem Motto „Sport verbindet uns!“ führt die Deutsche Sportjugend (dsj) seit 1974 mit ihrem japanischen Partner, Japan Junior Sport Clubs Association (JJSA), den deutsch-japanischen Sportjugend-Simultanaustausch durch. Der Austausch trägt zur interkulturellen (Jugend-)bildung und zur freundschaftlichen Beziehung zwischen den beiden Ländern bei. Durch den Simultanaustausch sind nicht nur unzählige Freundschaften zwischen den Menschen aus zwei fernen Ländern, sondern auch zahlreiche andere Austauschprogramme auf kommunaler Ebene entstanden.

Die Deutsche Turnjugend (DTJ) organisiert als regionaler Träger seit einigen Jahren gemeinsam mit der dsj den Simultanaustausch.

Für die nächsten zwei Jahre suchen wir einen Ausrichter für den Sportjugend-Simultanaustausch



@deutscherturnerbund | @turnteamdeutschland

facebook.com/Tuju4F
twitter.com/Tuju4F
instagram.com/Tuju4F

Gefördert vom:



Der Austausch soll für den Ausrichter als Einstieg zur internationalen Jugendarbeit dienen. Auch Vereine oder Landesturn(er)jugenden, die noch keine/wenig Erfahrung in dem Bereich haben können sich gerne als Ausrichter bewerben. Der ausgewählte Ausrichter verpflichtet sich, in den folgenden zwei Jahren jeweils eine IN (Begegnung in Deutschland) - und OUT-Maßnahme (Begegnung in Japan) nach Konzeption der dsj durchzuführen. So kann der Ausrichter im begleiteten Rahmen beide Maßnahmen durchführen und lernen, wie eine bilaterale Jugendbegegnung zu organisieren ist, sowie erleben, was damit erreicht werden kann. Pro Jahr können sieben Jugendliche im Alter von 15-24 Jahren aus euren Strukturen am Simultanaustausch teilnehmen, ebenso wie eine Gruppenleitung.

Die DTJ unterstützt Euch in den kommenden zwei Jahren bei der Antragsstellung sowie Abwicklung des Verwendungsnachweises der Fördermittel, hilft euch bei der Programmerstellung für die In-Maßnahme 2025 und bei der Organisation der Out-Maßnahme 2026.

Dabei braucht Ihr aber sicherlich kein Japanisch zu sprechen! Ein Dolmetscher kümmert sich um die Übersetzung.

Neben unserer Unterstützung bietet die dsj ebenfalls mehrere Informationsveranstaltungen an, die euch den Einstieg in den Simultanaustausch erleichtern sollen:

- **14.-15.03.2025** (Infoveranstaltung Simultanaustausch OUT/IN) digital (verpflichtend für den Ausrichter)
- **29.-30.03.2025** (Vorbereitungsseminar für Betreuende und DolmetscherInnen) In Frankfurt am Main (verpflichtend für den Ausrichter)
- **30.07.-13.08.2025** → Japan Simultanaustausch
 - **30.07.-01.08.2025** (Zentralprogramm 1 → organisiert die dsj) In München
 - **01.08.-11.08.2025** (Regionalprogramm → organisiert der Ausrichter) bundesweit
 - **11.08.-13.08.2025** (Zentralprogramm 2 → organisiert die dsj) In Frankfurt am Main

Die Termine für die Out-Maßnahme 2026 werden von der dsj Ende 2025 veröffentlicht. In der Regel liegen die Termine für 2026 in einem ähnlichen Zeitraum. Dein Verein oder Deine Landesturn(er)jugend hat Interesse als Ausrichter für die nächsten zwei Jahre am deutsch-japanischen Sportjugend-Simultanaustausch 2025/26 teilzunehmen? Dann bewirb Dich jetzt bis einschließlich **29. November** per Mail bei der Deutschen Turnjugend (**marco.hirsch@tuju.de**).

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung!

Viele Grüße よろしくお伝え下さい,

Caroline & Janine



Vorstandsmitglied DTJ



Vorstandsmitglied DTJ